

TELEVISION

Table of TV programs for Tuesday, October 4, 1966, listing channels and show titles.

CKTM-TV 13 logo and branding.

Table of TV programs for Tuesday, October 4, 1966, listing channels and show titles.

Table of TV programs for Tuesday, October 4, 1966, listing channels and show titles.

Table of TV programs for Tuesday, October 4, 1966, listing channels and show titles.

Table of TV programs for Tuesday, October 4, 1966, listing channels and show titles.

CHLN logo and branding.

Table of TV programs for Tuesday, October 4, 1966, listing channels and show titles.

Table of TV programs for Tuesday, October 4, 1966, listing channels and show titles.

Table of TV programs for Tuesday, October 4, 1966, listing channels and show titles.

DE L'IMAGE AU SON

LA GALERIE DU VIEUX TROIS-RIVIERES — Tel sera le nom de la galerie d'art et d'artisanat qu'ouvrira, au cours de ce mois M. et Mme Guy Matteau, à côté de leur résidence de la rue des Ursulines.

Article about the opening of the gallery 'La Galerie du Vieux Trois-Rivières' by M. and Mme Guy Matteau, featuring art and crafts.

Historium

Plongée lumineuse dans le passé

Article about the 'Historium' exhibition, a light-filled journey into the past, featuring a relief of the Cap-de-la-Madeleine.

Julie Andrews a fêté son 31e anniversaire

Article celebrating Julie Andrews' 31st birthday, mentioning her role in 'The Sound of Music' and her upcoming performance.

Julie Andrews a fêté son 31e anniversaire

Continuation of the article about Julie Andrews' 31st birthday.

Horaires des cinémas

Table listing cinema showtimes and programs for various theaters like Capitol, Champlain, and Imperial.

Capitol cinema advertisement for 'La chute de l'empire romain'.

Champlain cinema advertisement for 'Les Amants'.

Imperial cinema advertisement for 'Viva Bardot Viva Moreau'.

Champlain cinema advertisement for 'Angélique #1 + Angélique #2'.

Capitol cinema advertisement for 'Claude Gauthier'.

Télé-Films

Table of TV film listings for Tuesday, October 4, 1966, including titles and times.

l'empire de gangsters.

Article about the film 'The Empire of Gangsters'.

Manoir des vieilles forges

Advertisement for 'Manoir des vieilles forges' dance event.

VIVA MARIA

Advertisement for 'Viva Maria' film.

Capitol cinema advertisement for 'Claude Gauthier'.

DEUXIEME SEMAINE

Advertisement for 'Deuxième Semaine' at Champlain cinema.

JUSQU'A VENDREDI

Advertisement for 'Jusqu'à Vendredi' at Champlain cinema.

UNE COMEDIE "LOUFOQUE"

Advertisement for 'Une Comédie "Loufoque"' at Champlain cinema.

Advertisement for 'The Great Race' at Cinema Le Baronnet.

Advertisement for 'O'Flammes' dance event with a \$70 price tag.



LES RESPONSABLES DU Vestiaire St-Eusèbe de Princeville passent à l'action pour 1966-67. Le mois d'octobre a été choisi pour l'inauguration des séances de travail et de distribution. Dans l'ordre habituel sur la photo on reconnaît Mme Roger Baril, M. le chanoine Eugène Demers, curé de Princeville, Mme Siméon Bedard, présidente et Mme Henri Bergeron.

Nouveau président de la Fédération des jeunes libéraux

M. Guy Morin inquiet du désintéressement des jeunes à la politique provinciale

DRUMMONDVILLE (S.B.) — Le nouveau président de la Fédération des jeunes libéraux du Québec, M. Guy Morin, s'est dit inquiet du désintéressement des jeunes de la politique.

M. Morin a été récemment élu président de la Fédération au cours du congrès de la Fédération des jeunes libéraux à Drummondville en remplacement de M. Jacques Guilbeault. Il sera secondé dans sa tâche par MM. Claude Trudel, trésorier, George Seaden, vice-président de langue anglaise ainsi que plusieurs autres vice-présidents dont la liste devrait être complétée sous peu.

Prénant la parole au cours du banquet de clôture, M. Morin a endossé les paroles de M. Jean-Paul Lefebvre, député d'Ahuntsic, qui disait que le parti libéral avait perdu temporairement la confiance des pauvres et qu'il n'avait pas réussi à gagner celle des jeunes.

Dans 10 ans, a-t-il dit, le nombre de nos descendants, ceux qui auront entre 16 et 35 ans, seront d'un million de plus au Québec. Ils pourront atteindre le chiffre de deux millions sept cent mille en 1981 d'après une étude de MM. Jacques Henripin et Yves Martin. Que va faire cette jeunesse? Elle va, bien sûr, revendiquer des droits comme elle fait aujourd'hui. Mais saura-t-elle aussi remplir efficacement ses devoirs?

Selon le nouveau président, qui a démontré par deux tableaux les idées des jeunes actuellement, l'avenir est inquiétant. Le premier tableau démontre que 77,8 pour cent des jeunes de 18 à 21 ans étaient favorables à l'intervention du gouvernement pour assurer la sécurité sociale, pour diriger l'économie, pour nationaliser l'industrie ainsi qu'à l'intervention dans les conflits syndicaux.

Le deuxième tableau a vraiment surpris: 80,3 pour cent de ces mêmes jeunes considéraient la politique provinciale comme la dernière de leurs préoccupations.

"Si ce phénomène est aussi profond que le laissent supposer les chiffres compilés par les excellents sociologues que sont MM. Marcel Rioux et Robert Sévigny, il y a chez les jeunes du Québec, un détachement, un désengagement qui me paraît personnellement assez dangereux qu'il l'appelle!" s'est exclamé M. Morin.

Révolution à coup de guitare

"On dit que les parents et les éducateurs sont inquiets, a déclaré l'orateur. Mais ce n'est pas ce que je viens de citer qui les surprend le plus, hélas! Pour rassurer ceux qui la tur-

bulence des jeunes inquiète plus que leur désengagement politico-social, disons qu'une enquête dans un collège a révélé récemment que 83 pour cent des élèves interrogés voyaient comme principaux avantages de leur future profession: une vie facile, confortable et bien rémunérée.

"A ce rythme-là, il y a de fortes chances pour que le monde de demain ressemble étrangement à celui d'aujourd'hui. Comme quoi la révolution sociale ne se fait pas à coup de guitare électrique et de cheveux longs."

Le chef des jeunes libéraux du Québec a invité l'auditoire à méditer cette phrase de M. John F. Kennedy, ex-président des Etats-Unis: "Ne demandez pas à l'Etat ce qu'il peut faire pour vous, demandez-vous plutôt ce que vous pouvez faire pour l'Etat".

Révolution bourgeoise ou populaire

Une foule de questions sur l'avenir du Québec ont été soulevées par M. Morin. "Que sera la révolution québécoise? Bourgeoise ou populaire? L'U.N. incapable de la perpétuer, va-t-elle tout simplement la faire avorter cette révolution quand elle aura épuisé les projections du gouvernement libéral d'avant le 5 juin? Que sera le Québec au Canada? Constitutionnellement? Fiscalement? Quelle forme prendra la décentralisation au Québec même? Quelle forme prendra notre système d'éducation et notre système judiciaire? Aurons-nous l'assurance-santé universelle? Quand et com-

ment surtout? Notre parti sera-t-il plus près du peuple ou de la finance? Sa direction sera-t-elle autoritaire ou libérale?"

M. Morin a déclaré que toutes ces questions devront recevoir bientôt des réponses claires et honnêtes. Il a tout particulièrement invité les jeunes à y répondre.

Un rôle nouveau

Après avoir rappelé qu'un gouvernement peut difficilement être en avance sur un parti qui le supporte (faisant allusion à l'expérience du parti libéral) et que certains avaient tendance à conclure que le gouvernement libéral avait agi trop vite, il s'est dit d'avis que le parti libéral n'avait pas joué son rôle comme pierre angulaire de l'action gouvernementale. "Il est grand temps qu'on s'attaque à ce rôle nouveau qui ne peut être dévolu qu'à un parti de masse" a-t-il ajouté.

"Plus qu'une machine électorale, c'est un contact soutenu avec l'ensemble de la population et plus spécialement avec les classes laborieuses qu'il nous faut, en même temps qu'une idéologie, par son dynamisme, la compétence de ses hommes et surtout par ses préoccupations constantes pour le peuple".

En terminant, il a résumé en ces mots la tâche des jeunes libéraux pour les prochains mois: "Des jeunes du Québec travaillant avec des jeunes de Québec et pour toute la jeunesse québécoise, via un parti fort, dynamique, compétent et prêt à reprendre le pouvoir, voilà notre tâche."

Prises de position

DRUMMONDVILLE (S.B.) — Tout comme l'indiquait un mémoire soumis par la commission politique du FLJQ au congrès de la Fédération à Drummondville, en fin de semaine, il fallait à l'organisme définir son orientation et reformuler ses structures, ce qui a été fait après bien de vaines discussions.

Mal représentés au congrès, les jeunes libéraux ont tout de même réussi à prendre position sur plusieurs points. Ils ont ainsi accepté la fusion de la Fédération des étudiants avec la leur et porté la limite d'âge de leurs membres de 35 à 30 ans.

Ils ont également décidé de donner leur support aux grévistes de la Dominion Dyers. Des samedi prochain, ils effectueront, à la suggestion de M. Gilles Houde, député du comté de Fabre, un voyage à Lachute ou à lieu la grève. La proposition adoptée à l'assemblée générale dénonce l'attitude de la compagnie et blâme le ministre du Travail, M. Bellemare, pour n'avoir pas tenté jusqu'ici d'intervenir dans le conflit.

La FLJQ a résolu en outre d'appuyer les Etats généraux et de demander à ses membres d'y participer. Elle réclame aussi que soit institué un ministère de l'immigration, celui-ci devant être essentiel, selon le sens de la résolution, à la révolution tranquille du Québec.

Les congressistes demandent par ailleurs que la ville de Montréal soit reconstituée, que le parti libéral prenne position en faveur de l'établissement de la frontière Labrador-Terre-Neuve et que le livre blanc préparé par M. Pierre Laporte soit soumis à la prochaine session du gouvernement.

Les Bruins de Shawinigan seront-ils aussi puissants que l'année dernière?

SHAWINIGAN (J.E.) — Quelle sera la puissance des Bruins Junior "A" de Shawinigan, édition 1966-67? C'est la brûlante question qui est sur toutes les lèvres des sportifs de la ville de l'électricité, depuis l'ouverture du camp d'entraînement.

Shawinigan conservera-t-il son championnat provincial? Se rendra-t-il encore cette année à la finale de l'Est pour la coupe Memorial? Ou encore fera-t-il encore mieux que l'an dernier? Ce qui sera très difficile!

Il est évident que la perte de joueurs-clés se fera sentir. On ne perd pas un Alain Beaulé et un Jean-Claude Marcotte sans s'inquiéter. Ces deux joueurs de défense constituaient une véritable muraille devant le gardien de buts. Et ils cognaient dur.

Normand Pépin, un joueur plein de finesse avec la rondelle, Jacques Michel, un travailleur infatigable, Pierre LePage, réputé pour ses feintes, et Dominic De Castris, très robuste, ont été dans l'obligation de quitter l'équipe à cause de leur âge.

Il faut admettre que ces départs créent un vide. Tous avaient de l'expérience.

L'excellent gardien de buts Philippe Myre et le champion compteur de la ligue l'an dernier, Clément Tremblay, ont tellement bien fait à Niagara Falls qu'ils demeureront avec cette équipe.

Avec toutes ces vacances, il y aurait de quoi s'inquiéter. On perd la moitié du club de l'an dernier. Et pourtant, les dirigeants des Bruins de Shawinigan ont le sourire, sont remplis d'optimisme pour la saison qui s'ouvrira dimanche.

Ils sont des plus confiants de voir les Bruins de Shawinigan remporter cette année d'éclatants succès.

Mouvement culturel local

Des spectacles variés et de classe cette saison

DRUMMONDVILLE (S.B.) — On peut affirmer sans exagérer que les productions Pierre sont à l'origine du mouvement culturel qui se dessine dans la ville et la région de Drummondville.

En effet, qu'on se rappelle, il y a quelque deux ans, le spectacle des Trois Ménétrés, qui faisait partie des premiers essais tentés à Drummondville. La réaction du public fut enthousiaste et a permis de continuer dans le même sens, c'est-à-dire offrir à la population de la région, les meilleurs spectacles aux meilleurs prix possibles.

Cette année, il y a en perspective, tout un éventail de spectacles où le mot variété n'est pas de trop. Le programme de l'année s'échelonne d'octobre à juin et comprend une conférence, trois pièces de théâtre, cinq récitals, deux spectacles de fantaisie et un de folklore.

Le programme débute ce mois-ci avec la conférence du professeur Henri Guillemain donnée jeudi, le 6 octobre, et un spectacle réunissant à la fois Claude Gauthier et les Alexandrins, lundi, le 24 octobre, à l'école Jean-Raimbeault.

Mardi, le 22 novembre, le public aura l'occasion d'applaudir un artiste canadien qui vient de remporter un énorme succès en Europe, le plus recherché des chansonniers, le poète Gilles Vigneault.

En décembre, soit les 10 et 11 plus précisément, une pièce de théâtre remplacera les spectacles à chansons. Il s'agit de la nouvelle pièce de Marcel Dubé: "Le retour des oies blanches".

Les Cyniques, qui sont déjà montés sur la scène locale le printemps dernier, reviendront le 26 janvier avec un nouveau répertoire. Ils seront suivis en février, d'une comédie musicale de Marco, Dubé et de Claude Léveillé, "Le temps des amours". Cette pièce sera jouée le premier samedi et le premier dimanche de février.

Monique Leyrac et Jacques Brel sont également au programme de la saison. Leur récital est prévu pour le 4 et le 20 avril. Une autre pièce de Marcel Dubé suivra les 24 et 25 mai. Il s'agit cette fois d'une pièce qui a déjà été jouée sur les scènes montréalaises et qui a connu plusieurs jours de gloire, pendant qu'elle était à l'affiche: "Un simple soldat".

Le rideau devrait se refermer en juin sur les Compagnons de la Chanson et les Cailloux.

Fait à noter, les spectacles prévus à compter de janvier auront lieu dans le nouveau Centre culturel. Les venues d'Adamo et des Jéroias, qui sont présentement outre-mer et qui devraient se rapporter à Drummondville en mars, demeurent à confirmer.

Les Rangers encaissent une défaite contre les Braves

DRUMMONDVILLE (S.B.) — A leur première apparition devant leurs partisans dimanche, les Rangers de Drummondville n'ont pas fait très bonne impression alors qu'ils ont été battus 8 à 3 par les Braves de Sherbrooke, une filiale des Blues de St-Louis dans la ligue provinciale Junior "A".

Les protégés de l'instructeur Maurice Filion ont bien joué mais leur défensive était par contre assez poreuse. Les Braves n'ont pas eu de difficulté à trouver le fond des filets et ils ont pour ainsi dire dominé durant toute la joute.

Bill Murray a dirigé principalement l'attaque des porteurs sherbrookiens avec trois buts, participant en plus au pointage avec deux passes. Il a été secondé par Pierre Jarry qui a marqué une paire de filets et obtenu quatre mentions d'assistance. Les autres buts des Braves ont été l'oeuvre de Miché Beliveau, Yvon Robert et Edgar Robert.

Pour Drummondville, Denis Laliberté, Gilles Leclerc et Kevin Morrison ont enregistré un but chacun.

Une autre partie d'exhibition opposera à nouveau ces deux mêmes clubs jeudi soir, à Sherbrooke. L'ouverture officielle de la saison locale des Rangers aura lieu dimanche prochain, le 9 octobre, au centre civique alors que les champions de l'an dernier dans le circuit Jacques Plante, les Bruins de Shawinigan, seront les visiteurs.

Quatre fédérations diocésaines de Gardes paroissiales s'uniront pour un ralliement

DRUMMONDVILLE (J.P.C.) — Les officiers supérieurs des unions diocésaines des Gardes paroissiales des diocèses de Nicolet, Trois-Rivières, Sherbrooke et St-Hyacinthe, se sont réunis en fin de semaine, à Drummondville, en vue de la formation d'un comité régional pour l'organisation d'un ralliement régional durant les années où la Fédération n'en tient pas un soit les années impaires.

Ce ralliement se tiendrait dans l'un ou l'autre des diocèses plus haut mentionnés et serait sous la juridiction du comité régional.

Plusieurs idées furent émises concernant le travail de ce comité qui sera formé de deux représentants de chacune des unions diocésaines concernées et l'on se rend compte dès le début que la tâche sera grande.

On a abattu beaucoup d'ouvrage à cette réunion de fin de semaine, mais l'on devra attendre d'avoir l'assentiment de chacune des directions des unions concernées et la nomination de leurs représentants officiels.

Toutefois, si l'on en juge par l'enthousiasme qui régnait à cette réunion préliminaire, on peut prévoir que ce comité sera complété sous peu et que l'on aura un ralliement régional en 1967 qui groupera approximativement 1.500 membres.

Au nombre des représentants de chacune des unions qui participaient à la réunion, on remarquait le lieutenant-colonel Claude Baron, président du diocèse de Trois-Rivières; le lieutenant-colonel abbé Jean-Jacques Forest, aumônier de la Fédération des gardes paroissiales du Canada; le Lt-Col. Roland Constant, commandant du diocèse de Nicolet; le Lt-Col. Robert Roy, président du diocèse de St-Hyacinthe et le Lt-Col. Conrad Bolduc, président du diocèse de Sherbrooke et premier vice-président de la Fédération.

Le domaine de la construction au ralenti pendant septembre

DRUMMONDVILLE (J.P.C.) — Si l'on en juge par le nombre de permis de construction émis durant le mois de septembre, on ne peut dire que "quand la construction va, tout va", car seulement 23 permis ont été livrés durant le mois, pour une valeur de \$149.835,00, malgré un besoin assez urgent de logements.

C'est du moins l'opinion émise par le préposé à l'émission de ces permis, M. Donatien Launier, qui a spécifié que ces permis représentaient seulement cinq logements et un agrandissement de manufacture, la South-Durham Casckct. Cette diminution dans la construction pouvait être attribuable au fait que le gouvernement n'accordait plus le bonus de \$500 pour les nouvelles constructions.

Ajouter à cela qu'avec l'augmentation du coût de la vie et l'échelle des salaires, au même niveau, il est pratiquement impossible que les gens songent construire. L'an dernier, durant la même période, alors que cette prime de \$500 était versée, il y avait eu 14 permis émis pour 14 maisons unifamiliales le tout d'une valeur de \$161.950 trois pour maisons multifamiliales pour un montant de \$75.000, un agrandisse-

ment de manufacture pour \$54.000, un montant de \$31.300 pour renovations, 13 permis d'une valeur de \$7.075 pour réparations et 5 pour construction de garages d'une valeur de \$2.400 pour un grand total de \$231.725.

A l'arrivée des policiers municipaux, le conducteur du véhicule était emprisonné sous le pont.

Une auto se renverse sur un pont - Un blessé

DRUMMONDVILLE (J.P.C.) — Un citoyen de St-Edmond, comté Drummond, M. Hubert Sylvestre, l'a échappé belle dimanche soir vers 11 heures à Drummondville quant l'auto Cadillac modèle 1957 qu'il conduisait en direction de Drummondville, alors qu'il se trouvait sur le pont qui longe la rivière St-François, tourna complètement sur le toit pour s'immobiliser sur le côté est du pont et subir des dommages considérés comme une perte totale du véhicule, à la suite d'une fausse manoeuvre.

A l'arrivée des policiers municipaux, le conducteur du véhicule était emprisonné sous le pont.

Les agents de la sûreté municipale font actuellement enquête sur un vol avec effraction, commis dans la nuit de dimanche à lundi à l'entrepôt de Schaefer Bros., près du poste de police, rue Lindsay.

Les voleurs se sont emparés de deux foreuses électriques d'une valeur approximative de \$100 en plus d'une faible somme d'argent provenant d'une distributrice de liqueurs.

Ce sont les employés de la firme qui ont découvert le méfait à leur arrivée au travail hier matin vers 7 heures.

Interrogatoire

Au cours de la journée d'hier, les détectives procédaient à l'interrogatoire de deux jeunes adolescents qui auraient volé un clavier, deux brochures, une perforuse et une faible somme d'argent durant la nuit de jeudi à vendredi à l'école Pie X, rue Ringuel.

La marchandise volée a été retrouvée par les détectives qui soupçonnaient d'autres jeunes d'avoir été mêlés à ce vol, de même qu'à celui du stade de baseball au cours du mois dernier.

n'importe quoi retiendra votre montre poignet...

mais si vous désirez un bracelet de montre d'une qualité insurpassable, vous demanderez un superbe bracelet FIXO-FLEX

De toute élégance, les bracelets FIXO-FLEX sont souples, durables et disponibles dans plusieurs modèles pour hommes ou femmes. Demandez toujours! FIXO-FLEX

Demandez les véritables FIXO-FLEX, n'acceptez pas de substituts.

En leur offrant Colibri ils sauront que c'est le meilleur!

MARCHAND véritablement canadien-français

ménagez vos pas

SI UN SEUL TÉLÉPHONE VOUS FAIT MARCHER, UN AUTRE, AILLEURS, VOUS REPOSERA.

Deux téléphones coûtent à peine plus cher qu'un seul!

Bell Canada

Un nouveau local à la disposition des membres du Cercle Musical depuis hier

VICTORIAVILLE (R.L.) — Les membres du Cercle Musical de Victoriaville ont tenu une première pratique dans leur nouveau local, hier soir.

Depuis quelques mois déjà, l'opinion publique avait été alertée du fait que le local de la fanfare ne répondait plus du tout aux exigences de 1966. Le vieux local de la rue St-Augustin, qu'occupait le Cercle Musical depuis 15 ans, était fort délabré et risquait de s'écrouler ou de flamber à l'heure où l'on ne s'y attendrait pas du tout. Un employé avait même déclaré "de sauter" d'un jour à l'autre. Devant une menace semblable, le Cercle Musical, on le comprend facilement, a demandé à la CML l'obtention d'un nouveau local.

Après de multiples recherches, l'on parvint à une entente avec M. Lucien Arcand pour obtenir gratuitement le local adjacent au bureau d'émissions des licences automobiles. Ce local, convenant parfaitement aux besoins du Cercle Musical mais il ne constitue encore qu'une solution temporaire car au moment où M. Arcand travaillera à louer le local, le Cercle devra en chercher un autre.

Actuellement le Cercle Musical de Victoriaville compte en ses rangs une quarantaine de membres. Dans les semaines à venir, le cercle local entend poursuivre une campagne intensive de recrutement afin de porter le nombre de membres à 55. Pour ce faire, le nouvel exécutif adresse un projet fort intéressant dont on dévoilera les grandes lignes aux cours d'une prochaine conférence de presse.

Campagne de recrutement

Actuellement le Cercle Musical de Victoriaville compte en ses rangs une quarantaine de membres. Dans les semaines à venir, le cercle local entend poursuivre une campagne intensive de recrutement afin de porter le nombre de membres à 55. Pour ce faire, le nouvel exécutif adresse un projet fort intéressant dont on dévoilera les grandes lignes aux cours d'une prochaine conférence de presse.

Nouveau président

A l'assemblée annuelle du cercle qui a eu lieu la semaine dernière, M. Rejean Boutet a



M. Victor Paul, C.A. de Victoriaville a été élu vice-président de l'Association conservatrice de la province de Québec, lors du congrès annuel de l'aile québécoise du parti tenu à Québec en fin de semaine dernière. On sait que c'est M. J. O. Trépanier, maire de la ville de Granby, qui a été élu à la présidence de l'Association. M. Victor Paul a été nommé à la vice-présidence pour représenter les Cantons de l'Est. M. Paul est reconnu dans la région pour être un fervent partisan du parti progressif conservateur. Dans les années 60, il fut même candidat PC dans le comté de Drummond-Arthabaska au scrutin fédéral. M. Paul avait alors été défait par M. Sam Boulanger.

La Jeune Chambre donne une bourse à un étudiant

DAVELUYVILLE (R.L.) — Lors de sa première réunion mensuelle de la nouvelle année d'activités, la Jeune Chambre de Daveluyville a consenti un don de \$50 à un jeune étudiant séminariste de cette ville, soit M. Michel Maheu.

Par ailleurs, à cette première réunion, M. Germain Pépin, a procédé à l'assermentation des membres du nouvel exécutif. Assistaient à cette cérémonie les maires de Defoy et de Meddington-Falls, soit MM. Lucien Trudel et Conrad Cormier, de même que MM. Jean-Louis Houle et le docteur Raymond Thibodeau. M. Houle est gouverneur de la Jeune Chambre de Daveluyville.

Le nouveau président de la Jeune Chambre de Daveluyville est M. Marcel Leblanc. Les autres officiers sont: M. Jules Juneau, premier vice-président, M. Marcel Boule, deuxième vice-président et la secrétaire-trésorière, Mme Louise Savoie.

Jeune Chambre, Mlle Madeleine Duhaime, présidente du comité de publicité, M. Marcel Lavoie, président du comité de visites industrielles, MM. André Pruneau et André Ouellet sur le comité des sports, Mme Marcel Leblanc, présidente du comité de réceptions, Mme Germain Pépin, présidente du comité des soupers-causeries, M. Benoit Fournier, président du comité de dépliant publicitaire, Mme René Astell, présidente du comité féminin, M. Jules Massé, président du comité d'élimination des rues.

Lors de l'assemblée du 11 octobre prochain, on procédera à la nomination des membres de l'exécutif du comité féminin.

Visite industrielle

Le 29 septembre dernier, les membres de la Jeune Chambre de Daveluyville ont visité l'entreprise Thibeau Inc., de Pierreville, où l'on fabrique des camion: à incendie. On visita également le musée Odanak et les produits Chrysler.

Dimanche après-midi, les membres ont participé à une journée champêtre à Baieville. Dans l'après-midi, il y eut jeu de balle molle et le soir, tous prirent le souper au club Nautique de Baieville.

Formation de comités

Au cours de cette première réunion générale on a aussi formé les comités qui fonctionneront cette année. C'est ainsi que M. Roger Thibault a été élu à la tête du comité de pratique d'art oratoire, M. Jean-Paul Lavoie, président du co-

Le Continental prend l'avance dans la série

VICTORIAVILLE (R.L.) — Le Continental a pris l'avance 2 à 1 dans la série finale de la ligue de balle-molle Industrielle de Victoriaville en disposant dimanche soir du Pepsi-Cola par le compte de 8 à 4.

Jacques Martel a été la figure dominante de cette troisième rencontre finale. En effet, Martel a été crédité de la victoire du Continental en réussissant 5 retraits au bâton et en allouant seulement 2 buts sur balles. Le lanceur du Continental s'est aussi signalé au bâton en cognant un coup de circuit à la 2ième manche et ce coup a fait compter deux points.

Roland Dion a été débité de la défaite du Pepsi-Cola. Dion a réussi un seul retrait au bâ-

ton et a donné 4 buts sur balles.

Cinq erreurs au total ont été accumulées par les deux équipes soit 3 par les vainqueurs et 2 pour les joueurs du Pepsi-Cola. Le Continental a placé la balle en lieu sûr à 9 reprises comparativement à 5 fois pour le Pepsi-Cola. Chacune des équipes a abandonné 6 coureurs sur les buts.

Il n'y a pas eu de joute hier soir, étant donné que les membres de l'exécutif se sont réunis pour discuter de l'organisation de la soirée de clôture.

Les hostilités reprendront ce soir à compter de 8 heures alors que sera disputée la 4e rencontre de la série finale 4 de 7.

Thetford-Mines marqua son premier but à la fin de la deuxième période. Le compte fut J a c u e s. Tardif qui enregistra le second flet des visiteurs au début du troisième engagement.

Vendredi soir prochain, les tigres de Victoriaville remporteront la politesse à Thetford-Mines alors qu'ils iront disputer une joute d'exhibition.



LES JEUNES travailleurs de Victoriaville entendent célébrer comme il se doit, la semaine nationale des jeunes travailleurs qui a lieu cette semaine. C'est ainsi qu'ils ont organisé pour demain soir à la salle des Chevaliers de Colomb de la rue St-Augustin, une grande assemblée où sont invités autant les travailleurs adultes que les jeunes travailleurs. Sur la photo nous apercevons les membres de la JOC locale qui travaillent à

l'organisation de cette rencontre ainsi qu'autres activités qui se dérouleront cette semaine dans les cadres de la semaine nationale de la J.O.C. Ce sont, assis de gauche à droite, Mlle Lise Bergeron, Yvan Lahaye, Lise Martineau, Suzanne Provencher, Rita Provencher et debout dans le même ordre Claude Gaudet, M. l'abbé Jacques Fournier, Micheline Dupuis, Germain Martin et André Caron.

(Photo LeRo)

Aux constructeurs en habitation de la province

M. Ryan explique le nouveau plan hypothécaire de financement de maisons existantes

VICTORIAVILLE (R.L.) — M. R.T. Ryan, vice-président de la compagnie d'assurance d'hypothèques du Canada a prononcé une conférence devant les membres de l'Association des constructeurs d'habitation du Québec au congrès de ces derniers, qui s'est déroulé à Victoriaville en fin de semaine dernière.

M. Ryan, à qui on avait demandé de parler des prêts hypothécaires, discourt principalement sur la compagnie dont il occupait un haut poste dans la direction.

Le conférencier expliqua ainsi que l'histoire de la compagnie d'assurance d'hypothèques du Canada avait commencé en 1962 avec un groupe de jeunes hommes de la Banque de la Nouvelle-Écosse, Aluminium du Canada et Greepshields Inc. Ces jeunes hommes d'affaires étaient convaincus qu'on avait besoin au Canada d'un nouveau plan hypothécaire surtout pour faciliter le financement des maisons existantes ainsi que les nouvelles maisons plus spacieuses.

M. Ryan a poursuivi en disant que la compagnie fonctionnait un peu comme une société centrale d'hypothèque et de logement privée. "La société assure des prêts à proportion élevée sous la LNH et nous assurons les prêts à proportion élevée accordés sous le plan CAHC" a expliqué M. Ryan.

Plan CAHC

Le conférencier a alors donné un bref sommaire du plan CAHC comme il existe aujourd'hui.

Les prêts sont disponibles pour les maisons neuves aussi bien que pour les maisons existantes.

Le prêt maximum est de \$50.000.

Les prêts sont disponibles pour les maisons unifamiliales, les duplex, les triplex, et les petites maisons appartements.

Pour les maisons unifamiliales, le montant du prêt est de 87-1-2 pour cent de la valeur jusqu'à une valeur de \$32.000.

Les conditions requises pour l'approbation d'un acheteur sont, en général, les mêmes que pour les prêts LNH.

M. Ryan a également expliqué en détail de quelle façon devait procéder les constructeurs du Québec qui désiraient se prévaloir du plan CAHC.

La première saison couronnée de succès

Les Lions de Ste-Famille champions au football

VICTORIAVILLE (R.L.) — En fin de semaine, à l'occasion de la semaine du football mineur au Canada, le service de la récréation de Victoriaville avait organisé les éliminatoires de la ligue de football Bantam.

Samedi après-midi sur le terrain du Collège, trois joutes furent disputées pour déterminer les deux finalistes. Dans la première rencontre, les Lions de Ste-Famille remportèrent une victoire facile de 18 à 0 contre les infortunés Cardinaux de St-David et dans le deuxième match, les Alouettes de Marguerite-Bourgeois disposèrent des Lions de Ste-Famille par 7 à 6. Dans la troisième rencontre les Cardinaux de St-David devaient s'incliner à nouveau devant les Alouettes de Marguerite-Bourgeois au compte de 12 à 6.

Pour la journée de samedi, le classement se lisait ainsi: Lions de Ste-Famille 24 points, Alouettes de Marguerite-Bourgeois, 19 points, Cardinaux de St-David, 6 points et les Tigres de l'Académie, aucun point.

Finale

Dimanche après-midi à eu lieu la grande finale pour l'obtention du trophée de l'association des policiers-pompiers de Victoriaville, emblème de la suprématie du football bantam.

Les Lions de Ste-Famille, sous la direction de l'instructeur Claude Moreau, ont décroché les grands honneurs en disposant des Alouettes de Marguerite-Bourgeois par 7 à 0.

Ce fut une très belle victoire d'équipe et le seul touché des Lions fut réussi sur une course de 22 verges du quart-arrière. Les deux autres points furent le résultat de deux simples.

Après la joute, le directeur de la récréation, M. René Gauthier a remis le trophée tant convoité au capitaine des Lions.

Pour une première saison de football mineur, les organisateurs sont très satisfaits des

résultats obtenus et ils croient que le football est maintenant lancé à Victoriaville. Ils espèrent que l'an prochain encore plus de joueurs s'adonneront à ce sport.

Football majeur

Dimanche après-midi, dans une autre joute qui fut fertile en émotions, les vieux Alouettes, dirigés au poste du quart-arrière par René Gauthier, qui a marqué un touché et qui compléta une passe à l'aïlier Pierre Roux qui couvrit une distance de 88 verges pour le touché victorieux, ont remporté une brillante victoire de 12 à 8 contre l'équipe des Bombardiers Bleus.

Prochaine joute

Dimanche après-midi sur le terrain du Collège de Victoriaville, les Bombardiers Bleus disputeront leur cinquième rencontre de la saison en visitant le club du Collège de Victoriaville.

Tous les amateurs de football de la région des Bois-Francis pourront assister à ce qui devrait être la dernière joute de football des Bombardiers Bleus cette saison. On sait que l'équipe locale a actuellement une fiche de deux victoires et de deux défaites et tous les joueurs seront à leur poste pour l'importante rencontre de dimanche.

Satisfaction

Ce fut également la première saison de football majeur à Victoriaville et les instructeurs André Lambert et René Gauthier sont entièrement satisfaits du rendement de l'équipe des Bombardiers Bleus.

L'an prochain il se pourrait bien que Victoriaville évolue dans une ligue groupant 5 ou 6 clubs de même calibre.

Par ailleurs, on sait que les joueurs des Bombardiers Bleus seront les invités du président des Castors de Montréal, M. John Newman, à l'occasion de la joute qui sera disputée le 15 octobre prochain au stade de l'Expo à Montréal.

Franc... Parler

Victoriaville (R.L.) — Son honneur le maire Paul André Poirier a décerné officiellement la présente semaine comme étant à Victoriaville la semaine annuelle de prévention des incendies, au cours d'une brève cérémonie avant la séance du conseil hier soir. M. Fernand Giguère, directeur du département des incendies de la ville a dévoilé à cette occasion le programme local et régional des activités, qui se dérouleront cette semaine en marge de la semaine de prévention des incendies.

Au football, dans la ligue junior des Bois-Francis, les Cyclones de Warwick l'ont emporté 34 à 6 contre les Alouettes d'Asbestos lors d'une partie disputée dimanche après-midi.

Les Tigres de Victoriaville pratiqueront ce soir et jeudi soir. Si la direction de l'équipe n'a point embouché un instructeur pour ces pratiques, ce sera Raoul Coriveau qui les dirigera comme il l'a fait d'ailleurs pour les pratiques de fin de semaine.

On attend également avec impatience le retour de John Mentis, qui est allé

pratiquer avec une équipe de la Nouvelle-Écosse, ainsi que celui de Jean-Pierre Molette qui de son côté pratique avec une équipe de la ligue Américaine. Molette doit amener avec lui deux autres joueurs susceptibles d'aider la cause des Tigres. Tous ces joueurs sont attendus d'un jour à l'autre.

La police municipale de Victoriaville enquête toujours pour trouver l'identité de cet énergumène qui est entré sous une galerie de la rue St-Jean Baptiste dans la nuit de samedi à dimanche et qui a ensuite pris la fuite.

Le terrain des Chevaliers de Colomb vendu à la Commission scolaire

VICTORIAVILLE (R.L.) — Plus de 75 membres ont assisté à l'assemblée mensuelle d'octobre des Chevaliers de Colomb du conseil Victoria 1254. La réunion, comme on le sait, a pris la forme d'un déjeuner au local de la rue St-Augustin, dimanche matin.

Le déjeuner était sous la présidence du grand chevalier, M. Fernando Gagné et du député de district, M. André Labbé.

L'invité d'honneur pour la circonstance était le député provincial du comté d'Arthabaska, M. Roch Gardner.

Causerie du député

Le député Gardner fut invité à donner une brève causerie qui fut fort à propos. Le député du comté annonça en effet, au début de son allocution, que le problème concernant l'acquisition du terrain où est située la bâtisse du conseil 1254, était en voie de se régler.

"De fait, a-t-il expliqué, l'arrêt en conseil fut passé il y a 15 jours, pour que ce terrain soit vendu à la commission scolaire et le tout est présentement entre les mains d'un notaire". Le député a ajouté que si le ministre Lafontaine n'avait point été ma-

lade, toute l'affaire serait définitivement réglée.

M. Gardner fut présenté par M. Roland Gagné, ex-grand chevalier et remercié par M. André Labbé, député du district No 6.

Principales activités

On discute ensuite des activités importantes qui se dérouleront au sein du conseil local au cours du présent mois.

On discutera aussi de l'organisation de la journée d'initiation le 16 octobre prochain. On parle aussi de la partie d'huitres qui aura lieu cette année le 29 octobre prochain.

On a porté un intérêt particulier à la journée colombienne qui se déroulera le 12 novembre prochain. Cette journée colombienne sera sous la présidence de M. Guy Déglise.

Tous les chevaliers ont été invités à être actifs pour le succès de cette journée, propre aux Chevaliers de Colomb.

En terminant l'assemblée on fit lecture de la longue liste des candidats pour la prochaine initiation du 16 octobre. Cette journée promet d'être très réussie, si l'on en juge par le grand nombre de candidats proposés.

Les nouvelles modes de la saison présentées au public

PRINCEVILLE (G.A.B.) — Un groupe de mannequins amateurs ont évolué sur la scène du Théâtre-Princess, pour la présentation des nouvelles modes d'automne et d'hiver chez les Filles d'Isabelle de Princeville. Mmes René Sévigny, Benoit Pépin, Eddy Bergeron, Jules Sévigny, Mlles Monique Côté, Laurette Camiré, Marielle Demers, Murielle Provencher, ainsi que MM. Claude Garneau, Ghislain Bergeron et Marcel Gronin ont retenu l'attention de l'assistance durant toute la soirée qui a été un succès complet.

Mlle Diane Provencher agissait comme commentatrice et elle a donné une description précise des créations présentées par les mannequins qui ont "défilé" sur la scène. Vêtements pour hommes et femmes, chapeaux et accessoires, bijoux et fourrures, étaient la participation respective de: Mercerie Louis-David Paré, Salon Rita, Bijouterie Poirier, ainsi que de "La petite boutique" dont Mme Denis Côté est la représentante à Princeville.

Une trentaine de cadeaux, contribution généreuse de maisons, ont été distribués en prix et présence au cours de la manifestation. Ce paradé de modes était sous la présidence d'honneur de Mme Eugène St-Pierre, régente des Filles d'Isabelle de Princeville. La réalisation du programme était sous la responsabilité de Mme Adrien Lizotte et de son équipe du comité de loisirs.

Semaine ayant pour but d'éveiller le jeune travailleur à la vie publique

VICTORIAVILLE (R.L.) — L'on est actuellement en pleine semaine nationale des jeunes travailleurs. Durant cette semaine des milliers de travailleurs pourront s'exprimer librement dans différentes réunions à travers le Canada.

Au programme de la soirée locale, on présentera d'abord un sketch sur le thème de la présente semaine: l'économie.

Après la pièce, l'assistance pourra donner son opinion et pourra découvrir les problèmes qui ressortent de la pièce

et qui sont les points communs dans la vie des travailleurs.

Après cette partie sérieuse, on se récréera en écoutant des artistes invités.

Cette manifestation que la JOC organise simultanément dans plusieurs provinces a pour but de permettre une action d'ensemble sur une situation commune et aussi de faire prendre conscience à tous et chacun de l'importance que joue l'argent dans la vie, de sa place, de son usage et enfin d'éveiller le jeune travailleur à la vie publique.

(Photo LERO)

personnes se sont rendues à une dégustation de vins et fromage au manège militaire. Sur cette photo, nous apercevons M. Georges Giroux, du club Richelieu, Mme Janine Sutto, Mlle Patricia Nolin, M. Jean Duquette, Mlle Louise Remy, M. P. A. Poirier, maire de Victoriaville, et le président du club Richelieu, M. Paul Genaron.



LE THEATRE POPULAIRE MOLSON a présenté une décapitante comédie vendredi soir dernier au théâtre Laurier de Victoriaville, et le succès théâtral a été énorme, en plus du succès financier. On sait que la recette a été versée au club Richelieu, dans les cadres de sa campagne de charité pour l'enfance malheureuse. Après le spectacle, un très grand nombre de

Une révolution sociale se produit au Québec

La Québécoise envahit de plus en plus le marché du travail

Par LINDA CRAWFORD

MONTREAL (PC) — Le nombre de femmes qui envahissent le marché du travail augmente plus rapidement au Québec que dans n'importe quelle autre province, affirme Mme Thelma O'Connell, coordinatrice de l'embauche féminine pour le Québec au Service national de placement.

Mme O'Connell, qui est originaire de Montréal et qui est à l'emploi du SNP depuis 24 ans, dit que ce phénomène est dû pour une part à la prospérité économique et au désir bien naturel de faire partie de la société à l'aise. Un autre facteur qui y est pour beaucoup c'est l'affaiblissement de la croyance jadis bien

travail à l'extérieur a graduellement évolué bien que les associations féminines soient en général contre le travail de la femme mariée en dehors du foyer.

"Le nombre des femmes mariées qui gagnent un salaire augmente sans cesse. Ces dernières représentent d'ailleurs 32 p. c. de l'ensemble de la force ouvrière féminine de la province et à Montréal ce pourcentage atteint 38 p. c."

M. R. G. Scott, de la compagnie Office Overload, qui se spécialise dans l'engagement de personnel féminin, dit que les femmes mariées canadiennes n'ont commencé à travailler que beaucoup plus tard que leurs compatriotes de langue anglaise parce qu'elles avaient le sentiment que "tout ce qu'elles faisaient à l'extérieur du foyer dénotait un manque de féminité".

"Par contre, l'Anglaise qui chaque jour quittait son foyer pour se rendre à son travail était en quelque sor-

te considérée comme un symbole du rang qu'elle occupait dans la société.

"Comme conséquence, la plupart des Canadiennes françaises que nous casons — et le nombre a augmenté considérablement au cours des quelques dernières années — sont de huit à 10 ans plus jeunes que les Canadiennes anglaises qui se présentent chez nous".

Professions libérales

En dépit de ce progrès rapide, les Québécoises demeurent sensiblement derrière en ce qui a trait aux professions. Si l'on se base sur le recensement de 1961, 15 Canadiennes sur 100 détenant un emploi exerçaient une profession tandis que pour le Québec, la proportion n'est que de huit sur 100.

Soixante-sept Québécoises sur 100 exerçant une profession étaient ou bien des institutrices ou infirmières. Les bibliothécaires, les diétitiennes, les physiothérapis-

tes, les assistantes médicales et dentaires se suivaient dans cet ordre. Il n'y avait que 39 femmes avocates ou (Voir: La Québécoise page 9)

Manque d'intérêt

courrier MAMIE

DEMANDE: — Je viens vous soumettre mon problème. J'ai douze ans, mes sœurs, dix, neuf et cinq ans. J'aimerais bien que mes parents s'occupent de nous, surtout à l'heure des repas. Ils parlent tout le temps de leurs organisations. C'est ennuyant pour nous. Ils pourraient bien parler de ces choses en d'autres temps.

Dites-moi si j'ai raison. Ils ne s'occupent pas de ce que nous faisons en classe. C'est ennuyant. Je vais montrer votre réponse à ma mère.

J'AI HATE DE SAVOIR

Réponse: — Il faut comprendre que des parents ne peuvent se plier constamment à un choix de sujets qui peuvent intéresser des enfants aussi jeunes. Ils aiment avoir des conversations d'adultes sur des sujets qui intéressent les adultes. Et les enfants doivent savoir que les parents ne peuvent constamment leur accom-

der toute leur attention. Cependant, l'heure des repas étant un moment où toute la famille se trouve ensemble, les parents doivent s'occuper un peu pour leurs enfants. C'est ce que font les parents soucieux de la bonne éducation de leurs enfants. Ils doivent s'arranger pour les inclure dans la conversation, pour les amener à raconter leurs petites affaires, même si le babillage enfantin paraît puéril aux parents.

L'heure des repas, est l'heure familiale par excellence et les enfants doivent y avoir leur part. Les parents en profitent non seulement pour se renseigner sur leurs enfants, mais pour leur inculquer, sans en avoir l'air, toutes sortes de notions utiles.

Les parents qui ne s'intéressent pas aux études de leurs enfants se mettent dans leur tort. On pourrait dire qu'ils sont coupables d'un manque d'intérêt, nécessaire aux enfants qui veulent réussir.

Essayez de faire comprendre cela à votre mère. Parlez-lui de vos études, sans attendre qu'elle vous interroge. Montrez-lui vos livres, vos cahiers, parlez de vos professeurs, de vos compagnes. Demandez-lui son opinion et essayez de la faire causer. Demandez-lui qu'elle vous parle du temps qu'elle-même, allait à l'école. Vous verrez qu'elle va s'intéresser et vous intéresser.

— O —

DEMANDE: — J'ai pris dix-sept ans. J'avais un ami. Nous nous sommes quittés pour une raison que j'ignore. Je lui écrivais des lettres et ensuite il me laissa tomber. Je lui en ai demandé la raison. Il m'a dit que c'était à cause d'une lettre que je lui avais écrite. Alors moi je n'ai pas deviné ce que c'était et je ne l'ai jamais su. Et maintenant, j'ai appris qu'il était parti pour l'armée pour cinq ans. Il

à dix-sept ans. Pensez-vous qu'il va me revenir

KIM

Réponse: — Ma petite amie, je ne veux pas vous faire de peine, mais je ne crois pas que ce garçon vous aime et qu'il vous revienne. Il a pris le premier prétexte venu pour rompre, soit qu'il ait décidé de reprendre sa liberté tout simplement, soit qu'il ait rencontré une autre fille. Vous feriez bien de cesser de penser à lui. Il vous a parlé de vos lettres à tout hasard, pour se tirer d'une situation difficile. Ne vous mettez pas martel en tête à cause de cela et regardez ailleurs.

— O —

Réponse à Jovette: — Pour blondir les poils follets on emploie un mélange d'eau oxygénée (peroxyde) préparé comme suit. Trois parties d'eau oxygénée vingt volumes et une partie d'ammoniaque liquide. On emploie l'ammoniaque liquide ordinaire que l'on peut acheter partout et qui sert au nettoyage. On laisse la préparation sur les poils durant plusieurs minutes puis on rince abondamment (car cela brûle un peu), puis on applique un peu de cold cream. Il faut faire cela durant plusieurs jours de suite, parfois des semaines. Si la peau est abîmée, il faut cesser le traitement pour un temps.

Il n'y aurait rien de surprenant à ce que les hormones que vous avez prises soient la cause de la pousse des poils follets. Mais cette poussée se produit aussi souvent à la ménopause.

— O —

Réponse à Gourmeur: — Le nom du mets dont vous désirez la recette n'est pas écrit assez lisiblement pour que je sache ce dont il s'agit. Je n'ai pas réussi à le déchiffrer. Voulez-vous me l'écrire de nouveau, en lettres mouillées?

— O —

Aux lectrices: — Confiez vos problèmes à Mamie, qui vous répondra dans ces colonnes et non par lettre personnelle. Veuillez ne signer que d'un pseudonyme et adresser: Le Courrier de Mamie, Le Nouvelliste, Trois-Rivières, Qué.



(Photo PC)

LES QUEBÉCOISES ET LE MARCHÉ DU TRAVAIL — Mme Thelma O'Connell, du Service national de placement ou elle est coordonnatrice de l'embauche des femmes du Québec, dit que le nombre de femmes sur le marché du travail au Québec a augmenté de près de 20 p.c. au cours des deux dernières années seulement. Le gain a été tellement considérable que la province de Québec n'est plus que quelques points derrière la moyenne nationale.

"Le Québec était en retard sur les autres provinces, ce qui explique ce réveil. Il faut croire que les femmes ont décidé qu'elles avaient dormi trop longtemps."

Au cours des deux dernières années seulement, le nombre des femmes sur le marché du travail québécois a augmenté de près de 20 p.c. A la fin de juin dernier, les femmes représentaient 29,5 de la force ouvrière du Québec, ce qui rapprochait sensiblement la province de la moyenne nationale qui est de 29,9 p.c. Qui plus est, le nombre de femmes qui ont fait leur entrée sur le marché du travail au Québec au cours des deux dernières années est supérieur à celui des hommes.

enracinée dans la société canadienne-française que la femme mariée ne devait pas travailler à l'extérieur du foyer.

Les femmes mariées

"Depuis une dizaine d'années, note Mme O'Connell, l'idée qu'on se faisait du

ANNONCE Douleurs rhumatismales?

Soulagement véritable grâce à DOLCIN ou remboursement de votre argent Pour un soulagement vraiment rapide des douleurs résultant de rhumatisme, arthrite, sciaticus, lumbago ou burnise, essayez DOLCIN. DOLCIN procure un soulagement rapide de la douleur. Dans le monde entier, des personnes satisfaites pourraient vous dire: "Procurez-vous des comprimés DOLCIN... ils sont vraiment efficaces!" Qui, pour un soulagement vraiment rapide, faites confiance à DOLCIN. Satisfaction garantie ou remboursement de votre argent. 65-6F

CHLN
TOUJOURS et PARTOUT à votre SERVICE

c'est à RADIO NO 1 550 au cadran de votre appareil que vous entendez les meilleurs programmes de RADIO-CANADA

CHEZ MIVILLE 8:00 à 9:00 a.m.
FEMINA 10:30 a.m.
UN HOMME nous écoute 10:45 a.m.
MARIE TELLIER avocate 11:02 a.m.
VIE DE FEMME 11:15 a.m.
LES JOYEUX TROUBADOURS 11:30 a.m.
LE PERE LEGAULT vous écoute 1:30 p.m.
PLACE AUX FEMMES 2:33 p.m.
soyez des nôtres du lundi au vendredi

CHLN 59c FORMAT GEANT 128 oz

La mini-jupe est à la mode même en U. Soviétique

MOSCOU (PA) — Une version de la mini-jupe a été présentée, récemment, à Moscou. A la Maison de la Mode, arbitre sur la question de styles vestimentaires en Union soviétique, on a fait voir dans la collection d'automne, des jupes dont l'ourlet s'arrête à quelque trois pouces en haut du genou.

Jusqu'à présent les femmes russes portaient des robes descendant modestement au genou.

Les étrangères vêtues de mini-jupes attirèrent les regards inquisiteurs et on pouvait entendre des murmures de désapprobation parmi les personnes plus âgées.

Mais la situation n'est plus la même.

Les mannequins de la Maison de Mode présentaient à tour de rôle des jupes de dimensions de plus en plus réduite. Certains modèles couvraient encore le genou, mais en général, la courbe ascendante était incontestablement marquée.

Une fois de plus, semble-t-il, les autorités soviétiques ont fait des concessions à la jeunesse.

La moralité de ce pays s'appuie sur des principes conservateurs, et s'oppose à certaines nouveautés en vogue dans le monde occidental, considérées comme offrant un caractère décadent.

Mais les jeunes finissent par trouver le moyen d'obtenir ce qu'ils veulent.

Autrefois le jazz était interdit, et maintenant il est accepté partout. Il en fut de même pour le "twist", et aujourd'hui c'est la mini-jupe qui enregistre une victoire apparemment.

M. I. G. Barabanov, un ministre-adjoint de l'industrie, était présent au défilé de mode, apportant de ce fait un appui officiel à ces tendances vestimentaires.

Dans la salle les femmes discutaient avec animation de cette nouvelle mode, et les hommes s'arquillaient les yeux pour ne rien manquer de la présentation.

Les mannequins portaient des souliers dont les talons le plus haut ne dépassaient pas 2 1/2 pouces.

En général la silhouette est droite avec un certain mouvement d'ampleur. L'élégance masculine était également représentée, alors que des hommes mannequins déambulaient dans des costumes comportant la veste ajustée et à double revers et le pantalon de ligne effilée, d'inspiration nettement éduardienne. La collection montrait des tissus quadrillés, des vestons à larges revers, une quantité de souliers de daim, des couleurs vibrantes, et même des mouchoirs dépassant la poche sur le côté de la veste.

Ce n'était pas exactement une présentation genre Carnaby Street à Londres, mais par ailleurs toute autre que le style habituel de la rue Gorki à Moscou.

Fait pour vous!

dream-lift de **Wonder-bra**

Ce ravissant bandeau vous donnera de l'assurance sous vos décolletés. Pour vous plaire et pour votre confort, les bretelles sont écartées et le dos est plongé à la hauteur de la taille.

Couleurs: Blanc, chair, noir, rose, bleu pâle, marine.

Bonnets: A, B, C. Tailles: 32, 34, 36. SEULEMENT: \$4.98

Chantelle

327, DES FORGES TROIS-RIVIERES
Tél.: 375-0555

Satisfaction Chantelle ou argent remis. Ouvert mercredi jusqu'à 5 h. 30 p.m. Pour Vous Servir

FINI! les jupons qui dépassent sous vos robes. les jupons "roulés" à la taille pour les raccourcir.

Chantelle

VOUS PROPOSE CES EXCITANTS MINI-JUPONS

Vous vous sentirez bien à l'aise avec ces nouveaux jupons conçus pour vous. ALEPIN y a pensé en dessinant ce que vous vouliez depuis longtemps.

A) Si étroit qu'il est complètement ouvert sur le côté pour permettre une liberté totale de mouvements. En tricot d'Arnel, il vous est offert en imprimés-mode à fonds bourgogne ou vert et bleu.
Bourgogne, vert et bleu, P. S. M. 3.98

B) Ouvert à deux endroits sur le devant. Le tricot d'Arnel est rayé de marine et rouge sur fond blanc. Entretien facile. Bikini très confortable assorti (non dessiné).
Mini-jupon: rayures marine et rouge sur fond blanc P. S. M. 4.98
Bikini assorti: P. S. M. 2.00

C) Délicieusement féminin, le tricot de nylon "Antron" doux au toucher est mis en valeur par une délicate dentelle doublée de tricot. Bikini assorti de coupe seyante (non dessiné).
Mini-jupon: marine, bleu, noir, rose, avec dentelle blanche, P. S. M. 4.98
Bikini assorti: P. S. M. 2.00

Chantelle
maintenant à 327, des Forges, Trois-Rivières
TELEPHONE: 375-0555
Commandes postales ou téléphoniques acceptées.
Satisfaction Chantelle ou argent remis.
Mercredi: ouvert jusqu'à 5 h. 30 p.m.

EXIGEZ

la qualité — exigez les rideaux *Plein Jour*

Rien n'égale la légèreté et la beauté des rideaux "Plein Jour". Chic et élégance, en une gamme infinie d'atrayantes teintes dernier cri, voilà bien les rideaux "Plein Jour". Mais il y a plus, les rideaux "Plein Jour" conservent leur forme, ne ternissent pas, ne déteignent pas ni ne jaunissent, même après de nombreux lavages. Exigez la qualité, exigez les rideaux "Plein Jour."

Une délégation soreloise visite l'Europe

La ville de Sorel jumelée à celle de Sorel-Moussel depuis une semaine

SOREL (L.B.) — Les cérémonies du jumelage de Sorel-Québec avec Sorel-Moussel se sont déroulées, dimanche le 25 septembre dernier, dans cette commune française de 900 âmes, sise à quelque 70 milles de Paris.

La délégation de Sorel-Québec qui a participé à cet événement historique était conduite par l'échevin Lorenzo Picard, qui remplaçait le maire Jean-Jacques Poliquin, retenu au Canada pour raison de santé. M. Picard était accompagné de l'échevin Marcel Houde, de l'assistant-greffier, M. Georges Zakaib, du journaliste Jean-Yvon Houle et d'une centaine de Sorelois dont Mme Ludger Simard et M. l'abbé Robert Labrecque, vicaire à Saint-Gabriel Lalemant.

Les cérémonies ont débuté dimanche après-midi à quatre heures (heure de Paris) par une réception civique à la mairie de Sorel-Moussel. Le maire de cette localité, M. Jean Moreau, a souhaité la bienvenue aux représentants de Sorel-Québec.

M. Moreau a rappelé que les préliminaires du projet de jumelage des deux Sorel remontent à plus de sept ans, alors que l'ancien maire de Sorel-Québec, le Dr C. Robert Fiset, s'était rendu à Sorel-Moussel pour en discuter, à l'occasion d'un voyage à Paris.

M. Moreau s'est dit très heureux de recevoir, à y a plus de six semaines, une lettre du maire de Sorel-Québec, M. Jean-Jacques Poliquin, lui disant qu'une centaine de Sorelois de la province de Québec traitaient visiter Sorel-Moussel, à la fin de septembre.

Le maire a rappelé qu'aux environs de sa localité, soit à Montigny, était né en 1623, celui qui devait être plus tard, Mgr François de Montmorency Laval, premier évêque de Québec et fondateur du séminaire de Québec et de l'Université Laval.

Il a également rappelé quelques faits de la première guerre mondiale, alors qu'en 1916, un détachement de l'Armée canadienne était stationné non loin de Sorel-Moussel. "Il y a, souligna-t-il, en toute confiance, de solides galliards entre 47 et 49 ans qui sont les vivants témoignages de la profonde sympathie de la population de

Sorel-Moussel envers le Canada. Car vous savez les soldats avaient des congés et les jeunes filles de notre région étaient heureuses de rencontrer leurs cousins du Québec". Le maire Moreau a remis à l'échevin Picard, en guise de souvenir pour l'hôtel-de-ville de Sorel, un tableau représentant le Château de Sorel, la propriété du comte Baselaire de Rupierre, où la délégation soreloise a été reçue dimanche soir.

M. Picard

L'échevin Lorenzo Picard, a fait une courte allocution pour remercier le maire Moreau de la chaude réception dont nos représentants furent l'objet.

"A peine débarqués sur le sol français, a dit M. Picard, nous réalisons déjà toute l'hospitalité du bastion de la grande culture française. Mes premiers mots seront employés à vous transmettre les respectueux hommages du maire Jean-Jacques Poliquin.

Je m'empresse aussi de vous transmettre les cordiales salutations des Sorelois, nos concitoyens, fiers et travailleurs, qui approuvent pleinement les liaisons historiques et amicales qui unissent déjà nos deux populations. Il est certain, a ajouté M. Picard, que tous sont ici de cœur et d'esprit. Quant à ceux qui nous accompagnent, nous savons qu'ils sauront bien se présenter eux-mêmes au cours des brefs moments que nous passerons ensemble.

M. Picard a aussi évoqué le passage à Sorel-Moussel, il y a quelques années de feu le Dr C. Robert Fiset. Ce dernier a toujours conservé un souvenir impérissable de l'accueil vraiment chaleureux que vous lui avez si gentiment accordé.

En terminant son allocution, M. Picard a fait le vœu de recevoir l'an prochain une délégation de Sorel-Moussel à Sorel-Québec. "Vous pourriez profiter de votre séjour chez nous pour visiter la gigantesque exposition universelle de Montréal", a dit M. Picard.

Le Dr Picard a remis au conseil municipal de Sorel-Moussel un drapeau aux armoiries de la ville de Sorel-Québec. Soulignant la devise de Sorel: "Fiat via Vi" (La route se trace par la force), M. Picard a précisé que cette devise

caractérise bien les efforts soutenus du tout début jusqu'à nos jours. Elle est le commun dénominateur des efforts soutenus de l'autorité civile, de l'autorité religieuse et de toute la population soreloise, pour assurer un avenir meilleur; un développement industriel et culturel de telle sorte que la cité de Sorel s'enorgueillit avec raison du rang important qu'elle occupe au Canada français de même qu'au Canada tout entier.

Ont également porté la parole lors de cette cérémonie M. Lemieux, attaché culturel de l'Ambassade canadienne à Paris de même qu'un représentant du gouvernement français.

A l'église de Sorel-Moussel, la délégation soreloise occupait les premières places de la nef, pour une messe concélébrée chantée en l'honneur de leur visite. M. l'abbé Robert Labrecque, vicaire à Saint-Gabriel Lalemant, a lu l'Évangile du jour, alors que l'homélie fut prononcée par un chanoine, après quelques paroles de bienvenue du curé de la paroisse.

On a remarqué que la messe était chantée en latin et qu'une fanfare a joué pendant la messe. Le curé avait invité le Dr Lorenzo Picard, échevin de Sorel, à faire la quête.

La délégation soreloise a été saluée par la fanfare sur le parvis de l'église.

Le conseil municipal de Sorel-Moussel et le comte Baselaire de Rupierre ont ensuite reçu les représentants de Sorel-Québec à une fête champêtre dans les jardins du Château de Sorel.

Le Dr Picard a procédé à l'inauguration d'une salle du château qui sert de musée et le comte a invité le maire Poliquin à se rendre à Sorel-Moussel à un prochain voyage.

"Nous aurons une autre salle à lui faire inaugurer", a dit monsieur le Comte.

Le Dr Picard a donné au comte en guise de souvenir les armoiries de la Cité de Sorel, réalisées en céramique, et à madame la comtesse un tableau du peintre Raymond R. Picard, intitulé "Reflets des chenaux".

La délégation soreloise visite actuellement l'Europe. Elle sera de retour à Sorel, le 15 octobre prochain.

Négociations à la Régionale Carignan

Les demandes des enseignants entraîneront une certaine hausse de la taxe scolaire

SOREL (L.B.) — La Commission scolaire régionale Carignan et les commissions scolaires locales ont donné, jeudi soir, une assemblée publique d'informations dans le but de rendre compte des négociations en cours avec l'Association des professeurs et d'expliquer les hausses de la taxe scolaire qui résulteront des demandes des syndiqués. L'assemblée s'est déroulée à la salle de l'école Mgr Desranleau, à Sorel.

M. Fernand Lefebvre, président, a parlé au nom de la régionale Carignan. Il a expliqué le déroulement des négociations en vue du renouvellement de la convention collective de travail des professeurs. La Régionale, a dit M. Lefebvre s'est approchée sérieusement et raisonnablement des demandes syndicales.

En étudiant le projet de l'Association des enseignants, pour l'année 1966-67, on voit que les demandes originales du syndicat se totalisent à \$217,400 d'augmentation, soit une hausse de 10.8 du \$100. d'évaluation.

Les demandes révisées du syndicat s'établissent à \$133,725, soit une hausse de 3.4 pour cent. La commission scolaire offre \$63,700 dans ce cas.

Ces chiffres, a fait remarquer M. Lefebvre, concernent la Régionale seulement, et ne tiennent compte que des demandes d'augmentation de salaires. Il y a plusieurs autres clauses de la convention qui sont encore à l'étude.

M. Thibodeau

M. Thibodeau a fait le tableau suivant: l'an dernier la Commission scolaire de Sorel avait à son service 106 professeurs qui ont reçu en salaire \$493,000, soit une moyenne de \$4,619 par professeur. Avec les demandes du syndicat, la commission scolaire de Sorel qui a 113 professeurs devrait verser en salaire \$638,000, soit une moyenne de \$5,649 par professeur, ce qui implique une augmentation de plus de \$1,000 par année par enseignant.

Les offres faites par la Commission scolaire obligeraient à décréter une augmentation du taux de la taxe scolaire de \$0.04 1-3 par \$100 d'évaluation.

Si nous avions accepté les demandes originales du syndicat, a fait remarquer M. Thibodeau, la taxe scolaire aurait dû être haussée de \$0.20 du \$100 d'évaluation.

M. Jean-Paul Michaud, qui s'est fait le porte-parole de la Commission scolaire de Saint-Joseph-Tracy, a déclaré que les offres faites aux professeurs étaient les mêmes que celles de la commission scolaire de Sorel. L'augmentation de taxe pourrait être d'environ 6 pour cent.

M. Ponton

Quant au président de la commission scolaire d'Yamaska, M. Jean-Paul Ponton, il a souligné que les demandes initiales des syndiqués étaient de \$4,994, pour une moyenne d'environ \$3,040, soit une augmentation de \$1,954 par instituteur pour cette année. La taxe scolaire devrait être haussée de \$0.92 par \$100 d'évaluation. M. Ponton a fait remarquer que cette hausse ne comprend que les salaires. Il reste les clauses mécaniques et les augmentations qui seront accordées par la Régionale. Quant à l'an prochain, le salaire moyen serait de \$5,950 et la taxe scolaire augmenterait de \$1.89.

Soulignons que lors de leur assemblée, de mardi soir dernier, les professeurs ont pris un vote de grève. Cet arrêt de travail débuterait le 11 octobre à midi, dans les écoles secondaires et primaires du territoire de la régionale Carignan. Elle toucherait quelque 14,000 élèves.

Les négociations se poursuivent en vue d'en arriver à un accord avant cette date.

L'hon. Johnson au 20e anniversaire des Sociétés St-Jean-Baptiste du diocèse

SOREL (L.B.) — L'honorable premier ministre de la province de Québec, Me Daniel Johnson, sera le conférencier invité au "dîner officiel" du 20e anniversaire de fondation des Sociétés Saint-Jean-Baptiste du diocèse de Saint-Hyacinthe. Les sociétés Saint-Jean-Baptiste de Sorel, Saint-Joseph Tracy et Saint-Aimé font partie de cette fédération.

Cette association diocésaine tiendra sa 21e assemblée générale annuelle à l'école secondaire Fadette, à Saint-Hyacinthe, les 29 et 30 octobre prochains.

Le thème du congrès est: "Un Québec fort dans le monde de 1967". A l'occasion de ce congrès, la Fédération des Sociétés Saint-Jean-Baptiste du diocèse de Saint-Hyacinthe soulignera son 20e anniversaire de fondation par:

La messe qui sera célébrée par Son Excellence, Mgr Gaston Hains, évêque auxiliaire à Saint-Hyacinthe, à 5 heures p.m., dimanche, le 30 octobre, à l'école secondaire Fadette, à Saint-Hyacinthe. Son Excellence fera l'homélie de circonstance.

Le dîner officiel sous la présidence d'honneur de Me Rodolphe Fournier, président fondateur. Ce dîner sera servi à 7 heures p.m., dimanche, le 30 octobre, en l'auditorium du Centre Notre-Dame, à Saint-Hyacinthe.

Le thème de la causerie de Me Daniel Johnson, qui est membre à vie des Sociétés

Saint-Jean-Baptiste du diocèse attend des Sociétés Saint-Jean-Baptiste et des différents corps suivants: "Qu'est-ce que l'Etat intermédiaires".

Votre entreprise se développe-t-elle comme l'exige sa clientèle?

Afin de satisfaire à la demande grandissante de produits et de services, plusieurs entreprises canadiennes ont ajouté à leurs installations ou les ont modernisées grâce à des prêts obtenus de la BEI. Si vous songez à moderniser votre entreprise, à lui donner de l'ampleur ou si vous désirez vous établir en affaires, un prêt de la BEI pourrait vous aider.

BEI BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE

FINANCIEMENT À TERME POUR LES ENTREPRISES CANADIENNES

TROIS-RIVIÈRES, P.Q.: 550, rue Bonaventure — Téléphone: 375-1621



Dépensez peu ou beaucoup...

ASSOCIATES

nous prêtons peu et beaucoup

Associates consent des prêts personnels de toute importance — et pour toute bonne raison. Certaines gens nous empruntent 50 dollars jusqu'à la prochaine paye, alors que d'autres nous demandent jusqu'à 6,000 dollars et davantage. Dans chaque cas nous établissons un système de remboursement par mensualités adapté à vos revenus. Les taux d'intérêt sont raisonnables et ne comportent aucun frais supplémentaire. Quelles que soient vos raisons d'emprunter, consultez Associates. Après tout, l'argent, ça nous connaît.

ASSOCIATES FINANCE COMPANY LIMITED

TROIS-RIVIÈRES
394, RUE DES FORGES
TEL.: 378-5441

René Shooner gagnant du rallye auto de Pierreville

Pierreville (L.S.) — La Jeune Chambre de Pierreville a débuté ses activités de l'année, dimanche dernier, par une manifestation originale, en ce qui concerne la localité.

Un "rallye auto" réunissant une trentaine de participants avait été organisé dans l'après-midi. Ce fut une expérience que l'on peut qualifier de réussie. Car au retour, les chauffeurs et navigateurs des véhicules se payèrent une pinte de bon sang en se racontant mutuellement les aventures souvent cocasses que la participation à ce concours leur avait procurées.

Le soir, à la salle Nadeau, avait lieu le dévoilement du résultat du concours de l'après-midi. René Shooner, Pierre Traversy, et Maurice Traversy se classant respectivement premier, deuxième, troisième.

Suivait la cérémonie d'assommoir des officiers du mouvement. Le tout se termina par une soirée récréative.

La Jeune Chambre de Pierreville sous la direction de M. Donat Chapdelaine part d'un bon pied. Les directeurs, le président sortant de charge et le secrétaire Roch Beauséjour, semblent vouloir tous travailler en équipe afin que ce mouvement continue à tenir une place importante dans la vie de notre milieu.

OBLIGATIONS D'ÉPARGNE DU CANADA

Achetez les vôtres — au comptant ou par versements — à la

BANQUE DE COMMERCE CANADIENNE IMPÉRIALE



Ensoleillez l'automne avec des couleurs de printemps

La peinture CILTONE est un moyen merveilleux d'introduire la fraîcheur du printemps dans votre foyer cet automne. Votre foyer peut avoir un aspect clair et frais, et les durs mois d'hiver passeront comme une brise d'avril. C'est éton-



nant ce qu'une couleur peut faire. Parmi un choix de 1000 couleurs vous trouverez, chez votre marchand de peintures C-I-L, la couleur qui reflète le mieux votre personnalité. Choisissez les nuances qui sont tout à fait à votre goût.

On découvre tout un monde de couleurs chez le marchand C-I-L!

PEINTURES C-I-L Créées au Canada pour répondre aux besoins des Canadiens.

Les lanceurs des Dodgers contre le bâton des Orioles

Les Dodgers favoris 8 contre 5 - Drysdale contre McNally

LOS ANGELES (PA) — Grâce aux bras puissants de Sandy Koufax, Don Drysdale et Claude Osteen, les Dodgers de Los Angeles sont favoris à 8-5 contre les puissants cogneurs des Orioles de Baltimore dans la série mondiale qui débutera au stade des champions de la ligue Nationale demain.

On sait que le gérant Hank Bauer, des Orioles, a choisi Dave McNally pour affronter les Dodgers mercredi.

Si Walter Alston, des Dodgers, avait conquis le titre il y a deux semaines comme les Orioles, il aurait certes choisi Koufax pour commencer la série, mais il a été obligé d'utiliser son as dimanche.

Koufax débutera donc dans le deuxième match de la série et, si celle-ci atteint la limite de sept joutes, il devra revenir à la fin après seulement deux jours de repos comme il l'a fait l'an dernier à Minnesota.

Drysdale a pris le chemin des douches contre Philadelphie dans la première partie dimanche, mais il sera sans doute le choix d'Alston mercredi. Il venait de remporter quatre parties consécutives et n'avait accordé aucun point en 23 manches lorsque les Phillies l'ont chassé du monticule dimanche.

L'autre choix d'Alston sera peut-être Osteen, qui a subi la défaite vendredi soir dernier. Il devrait toutefois commencer le troisième match de la série.

Lanceurs
Le personnel des lanceurs devrait être l'arme principale des Dodgers à la suite de sa moyenne de 2.63 points mérités alloués et de ses 52 parties complètes au cours de la saison en comparaison de la fiche de 3.35 points et des 23 joutes complètes du personnel des Orioles.

Le meilleur lanceur des Orioles est Jim Palmer, dont la fiche est 15-10, lequel doit commencer la deuxième joute de la série.

Les deux équipes s'affrontent à Los Angeles dans les deux premières joutes à partir de 4 h. p.m. h.a.e.

On voyageera vendredi avant de poursuivre la série à Baltimore samedi, dimanche et lundi, si nécessaire. Enfin, la série se terminera à Los Angeles si nécessaire.

Orioles
Les Orioles alignent le gros canon de l'année en Frank Robinson, ex-Red de Cincinnati, qui a remporté la triple couronne avec une moyenne de .316, 49 circuits et 122 points produits. De plus, le premier-

but, Boog Powell, le troisième-but Brooks Robinson et le voltigeur Curt Blefary sont également puissants au bâton.

Bauer possède un bon personnel de lanceurs de relève en Stu Miller, Eddie Fischer, Eddie Watt et Moe Drabowsky.

Pour leur part, les Dodgers ne sont pas des cogneurs de circuits surtout dans leur grand stade, mais Jim Lefebvre, Lou Johnson, Willie Davis, Wes Parker et Ron Fairly en comptent 10 et plus chacun.

Lorsque Alston a besoin de lanceurs de relève, il peut faire appel au gaucher Ron Perroski et au droitier Bob Miller pendant plusieurs manches et à Phil Regan en cas d'urgence.

De plus, les Dodgers sont rapides même si Maury Willis a été handicapé par un malaise au genou droit cette saison. Il n'en a pas moins volé 38 buts tandis que Willie Davis y allait de 21 alors que Luis Aparicio domine les Orioles avec un total de 25.

Expérience
Les Dodgers participeront à leur 13e série mondiale, leur quatrième à Los Angeles. Alston n'a perdu qu'une série en cinq essais, soit en 1956.

La plupart des Dodgers ont déjà participé aux séries y compris Wes Covington et Dick Stuart avec d'autres champions.

Les seuls Dodgers, qui en sont à leur première expérience, sont Jim Barbieri, Joe Moeller, Nate Oliver, Don Sutton et Regan.

Bauer a déjà pris part à neuf séries dans l'uniforme des Yankees de New York, mais il en sera à sa première expérience comme gérant, de même que les Orioles comme équipe.

Les seuls Orioles possédant une expérience sont Stu Miller, avec San Francisco en 1962, Aparicio, avec les White Sox de Chicago, en 1959 et Frank Robinson, avec Cincinnati en 1961.

Dick Seaford, troisième but régulier des Dodgers lors de leur dernière poussée, n'est pas éligible, car il est arrivé

des Yankees après la date limite du 1er septembre.

Alston le remplacera par le vétéran Junior Gilliam ou John Kennedy.

Camille Henry retourne à Québec

QUÉBEC (PC) — Le diminutif ailier gauche des Black Hawks de Chicago, Camille Henry, a déserté le camp d'entraînement de son équipe et est rentré à Québec, où il songe à la retraite s'il ne peut obtenir de conditions satisfaisantes.

Henry a déclaré, au cours d'une entrevue, qu'il songeait à accrocher définitivement ses patins si les Hawks, qui ont décidé de l'envoyer dans les mineures, ne l'échangent pas ou ne lui font pas signer un contrat comportant un salaire satisfaisant.

"J'en ai assez et je ne veux plus me faire bafouer", a dit Henry que la direction de l'équipe a laissé à Chicago alors que les Eperviers se rendaient sur la côte du Pacifique pour disputer une série de joutes hors-concours.

Henry a dit que Tommy Ivan, directeur-gérant de l'équipe de la ville des vœux, lui a confié qu'il avait tenté de l'échanger aux Rangers de New York, mais que ces derniers ne consentaient pas à leur accordier le joueur demandé en échange.

Ivan aurait également offert Henry aux As de Québec, de la ligue Américaine, mais le joueur offert par les As ne fait pas l'affaire des Eperviers.

Henry a dit qu'il avait déserté le camp et qu'il lançait ainsi un coup de dés. "J'espère", a-t-il dit, "forcer la main aux Black Hawks, afin qu'ils m'échangent aux As."

D'un autre côté, la direction de l'équipe québécoise s'est dite prête à négocier avec Chicago, mais sur une base raisonnable.

PHILADELPHIE (PA) — Tommy Davis a versé une bouteille de champagne sur la tête de Sandy Koufax, as-lanceur des Dodgers de Los Angeles, qui s'est écrié: "Merci, mon Dieu, c'est fini".

Cette victoire de Koufax, dans la deuxième joute d'un double, a finalement permis aux Dodgers de s'assurer le titre dans la ligue Nationale et a donné lieu à de nombreuses scènes de réjouissance dans le vestiaire.

Wes Covington lançait de la crème à barbe dans le visage de ses coéquipiers tandis que le substitut Al Ferrara fumait un cigare.

Après avoir subi un bain au champagne, le gérant Walter Alston s'est retiré dans un coin tranquille, où on lui a demandé de comparer ce championnat aux cinq autres qu'il a déjà remportés.

"Il se ressemblent tous un peu", s'est contenté de dire l'homme le plus calme dans la chambre des joueurs.

Koufax
Koufax a révélé qu'il s'était forcé le dos dans la 5e manche, si bien qu'il avait dû se soumettre à des traitements avant de se présenter au bâton au début de la 6e reprise.

"Je vais ressentir quelques douleurs, mais je serai prêt pour la deuxième joute de la série mondiale".

"Sandy sera probablement mon choix pour le deuxième match", a dit Alston. Il a peut-être existé de meilleurs lanceurs avant mon arrivée sur la scène, mais Koufax est certes le plus grand que j'aie jamais vu à l'oeuvre".

Koufax s'était même rendu dans l'enclos des lanceurs vers la fin de la première joute, voulant être prêt à retirer un rival important au cas où les Dodgers auraient repris les devants.

Les Giants
Los Angeles a donné aux Giants de San Francisco l'espérance d'une éliminatoire de trois parties pour le champion-

nat de la ligue quand les Dodgers ont perdu 4-3 la première partie du programme double à Philadelphie au moment où les Giants battaient Pittsburgh par 6 à 3.

Mais grâce à Sandy Koufax, les Dodgers ont remporté 7-3 la deuxième partie, et du même coup, le championnat de la ligue.

Le gérant des Dodgers, Walt Alston, espérait remporter une victoire facile lors du premier match contre les Phillies, ce qui lui aurait permis de ne pas employer Koufax et de laisser le vainqueur de 27 parties se reposer en vue de la première partie de la série mondiale.

Mais Don Drysdale a rencontré des difficultés au cours de la première partie et les Phillies ont compté à deux reprises à la 5e manche ce qui leur a donné la victoire.

Impressions
"Je ressens certes une des plus grandes joies dans ma vie", a précisé Sandy, car tout le monde espérait que le tout soit réglé vendredi soir ou samedi, mais il a fallu attendre à dimanche soir.

"La série mondiale a été fameuse l'an dernier, mais il faut d'abord y parvenir. Je croisais que la balle la plus importante du match fut celle qui m'a permis de retirer Rich Allen au bâton dans la première manche alors que j'étais en difficultés.

"J'utilisais surtout ma balle rapide jusqu'à ce que Alston

me demande d'avoir recours plus souvent à ma courbe".

Willie Davis, dont le circuit de deux points dans la troisième manche avait lancé les Dodgers sur le sentier de la victoire était calme.

"Je ne m'enervais pas beaucoup ordinairement, mais j'ai certes aimé cogner ce circuit

sur une balle rapide. Je me suis réjoui davantage lors de notre premier titre, mais le championnat de cette saison fut plus excitant que celui de l'an dernier".

Maury Willis célébrait le championnat en même temps que son 34e anniversaire de naissance. "Je suis content

que ce soit terminé, car j'ai connu une saison difficile, d'autant plus que je ressens encore des douleurs au genou droit."

Drysdale s'est dit prêt à lancer mercredi.

Enfin, tous les joueurs sont confiants de disposer des Orioles dans la série mondiale.

Calendrier des joutes de la série mondiale

par la Presse ASSOCIEE
Mercredi, 5 octobre, à Los Angeles.
Jeudi, 6 octobre, à Los Angeles.
Vendredi, 7 octobre — voyage.

Samedi, 8 octobre, à Baltimore.
Dimanche, 9 octobre, à Baltimore.
Lundi, 10 octobre, à Baltimore, si nécessaire.

Mardi, 11 octobre, voyage.
Mercredi, 12 octobre, à Los Angeles, si nécessaire.
Jeudi, 13 octobre, à Los Angeles, si nécessaire.



LES ORIOLLES DE BALTIMORE ont peut-être célébré au champagne, mais les Dodgers, avec Wes Covington en tête, ont célébré à la crème à barbe. A gauche, un Sandy Koufax tout heureux et souriant; et à droite, le bouffon Covington.

Mercredi et jeudi

Bauer fera confiance à McNally et à Palmer pour débiter à Los Angeles

BALTIMORE (PA) — Le gérant Hank Bauer, des Orioles de Baltimore, a choisi le lanceur gaucher Dave McNally pour affronter les Dodgers de Los Angeles, mercredi, lors de l'ouverture de la Série mondiale.

"Davey est actuellement mon meilleur lanceur et, si la série se rend à la limite des sept parties, il pourra lancer à trois reprises", a déclaré Bauer hier.

Le fait que les Dodgers aient connu moins de succès contre les gauchers que contre les droitiers au cours de la saison a certes influencé la décision du gérant.

McNally, âgé de 23 ans, qui affiche un record de 13-6 et une moyenne de 3.13 points alloués mérités au profit des champions de la ligue Américaine, ignorait encore qu'il était le premier choix de son gérant.

"J'en avais l'impression à la suite des rumeurs qui couraient".

Bauer a ajouté que le droitier Jim Palmer, âgé de 20 ans, qui présente une fiche de 15-10 à sa deuxième saison sous la grande tente, commencera la deuxième joute à Los Angeles et Wally Bunker, à Baltimore samedi.

Steve Barber, le lanceur le plus expérimenté des Orioles qui n'a lancé que 14 manches depuis juillet en raison d'un malaise au coude, sera très peu utilisé au cours de la série.

Décision
Barber, qui a été choisi sur l'équipe d'Étoiles en raison de sa fiche de 10-3 était inscrit sur la liste des blessés le 1er septembre, alors que les Orioles ont dû choisir leurs 25 joueurs pour la série. Si on ajoute son nom sur le personnel maintenant on devra abandonner un autre lanceur.



THOMAS MASSON

Nos nouveaux modèles 1967 sont absolument révolutionnaires. Je vous attends pour une démonstration. Vous roulez des milles et des milles au volant d'une de nos voitures de catégorie appropriée à vos goûts et à votre budget.



755, Champflour
Trois-Rivières
Tél.: Bur.: 376-3791
Résidence : 376-3394

Visitez l'Europe cet hiver... en profitant des tarifs d'été!

A vous l'Europe... des Européens — la distance n'existe pas... le prix ne compte plus... et les touristes sont rentrés chez eux!



la "vraie saison"... "hors saison"

Manifestations artistiques ou sportives... récitals, festivals, carnivals — à vous les places de choix à tous les spectacles! D'octobre à avril, l'Europe reprend son vrai rythme de vie — à vous le privilège d'y participer!



l'Europe... sans les touristes

L'automne a chassé les derniers estivants... et chaque pays retrouve son vrai visage pour mieux vous accueillir. A vous toutes les plages... tous les paysages! A vous les plus belles chambres d'hôtel et les meilleures tables des restaurants!



le plein soleil... en plein hiver

A vous le ski alpin... pour les vrais skieurs! A vous la neige étincelante... les superbes pistes interminables... l'ambiance joyeuse des plus fameuses stations d'hiver! Partout, vous serez reçu en hôte de marque... et traité en ami.

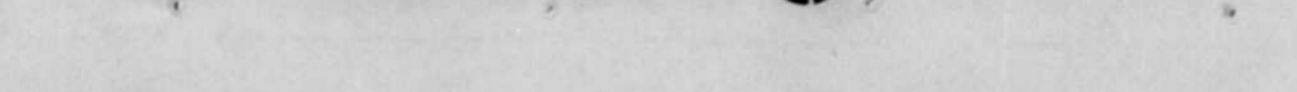
Votre agent de voyages est un expert... consultez-le sans tarder! Il vous dira comment Air Canada vous emmène au plus beau des pèlerinages: la Terre Sainte, berceau du Christianisme et le Moyen Orient, terre de contrastes et d'incroyables découvertes. Vous partirez en hiver vers le soleil, les plages tendres de la Méditerranée, les paysages hallucinants de ruines et de sable. Demandez à votre agent de voyages tous les renseignements sur le tour organisé (IT-ACP-4) de 21 jours en Europe et en Terre Sainte. Prix du logement et du billet d'avion compris: \$1,094.

Air Canada maintient ses tarifs réduits d'été... à vous d'en profiter! Mêmes tarifs réduits d'excursion de 14-21 jours, aller-retour en classe économique, à certaines dates. Mêmes conditions "Voyagez maintenant... payez plus tard".

Chaque jour AIR CANADA vous offre le vol "Europe 870" Montréal-Paris sans escale, puis Paris-Francfort. Sans oublier les vols pour Shannon, Zurich, Vienne et, conjointement avec BOAC, Londres et Glasgow; autant de plaques tournantes, qui mettent toute l'Europe à votre portée.

Tarifs réduits d'excursion de 14-21 jours, aller-retour en classe économique

TROIS-RIVIERES \$353. PARIS :
TROIS-RIVIERES \$385. FRANCFORT :
TROIS-RIVIERES \$422. VIENNE :
TROIS-RIVIERES \$318. LONDRES :



A Blue Bonnets hier soir

Table with horse race results for the first course, listing names like Tree, Loma Springwood, and odds.

Table with horse race results for the second course, listing names like Prince Adam, Scott Brook, and odds.

Table with horse race results for the third course, listing names like Express, Belle, and odds.

Table with horse race results for the fourth course, listing names like Jolie Betty, Marsha's Son, and odds.

Table with horse race results for the fifth course, listing names like Show, R. Kelley Chief, and odds.

Table with horse race results for the sixth course, listing names like Brave Margaret, and odds.

Table with horse race results for the seventh course, listing names like Jolie Betty, Marsha's Son, and odds.

Table with horse race results for the eighth course, listing names like Show, R. Kelley Chief, and odds.

Table with horse race results for the ninth course, listing names like Brave Margaret, and odds.

Table with horse race results for the tenth course, listing names like Jolie Betty, Marsha's Son, and odds.

Table with horse race results for the eleventh course, listing names like Show, R. Kelley Chief, and odds.

Table with horse race results for the twelfth course, listing names like Brave Margaret, and odds.

Table with horse race results for the thirteenth course, listing names like Jolie Betty, Marsha's Son, and odds.

GERANT DU PERSONNEL ET RELATIONS INDUSTRIELLES \$12,000.00

Une compagnie de réputation mondiale offre à un homme d'expérience une occasion exceptionnelle de manifester sa pleine valeur. Usine à quelques milles de Montréal.

Responsabilités: Relations ouvrières et industrielles, recrutement du personnel, administration des gages et salaires et bénéfices marginaux.

A LA DEMANDE GENERALE

nous continuons pour un mois seulement notre

SPECIAL

RESERVOIR A EAU CHAUDE

CASCADE \$6495

(INSTALLATION COMPRISE)

FINANCEMENT FACILE

\$4.95 PAR MOIS.

PLOMBERIE

P.-H. POLIQUIN Liée

21, RADNOR — CAP

TELEPHONES: Jour: 376-6332 Soir: 378-1755

N.B.—SERVICE DE REPARATION URGENTE.